



CLASSIQUES
GARNIER

Édition de ARMSTRONG (Adrian), BRITNELL (Jennifer),
« Glossaire », *Épître du roy à Hector et autres pièces de
circonstances (1511-1513) Épître d'Hector au roy*, AUTON
(Jean d'), LEMAIRE DE BELGES (Jean), p. 119-133

DOI : [10.48611/isbn.978-2-406-11947-0.p.0213](https://doi.org/10.48611/isbn.978-2-406-11947-0.p.0213)

*La diffusion ou la divulgation de ce document et de son contenu via Internet ou
tout autre moyen de communication ne sont pas autorisées hormis dans un cadre
privé.*

© 2000. Classiques Garnier, Paris.
Reproduction et traduction, même partielles, interdites.
Tous droits réservés pour tous les pays.

GLOSSAIRE

Les définitions sont pour la plupart celles de Huguet, qui a dépouillé l'*Epistre du Roy à Hector* et les *Couplets* selon le texte de l'édition de Stecher.

abandon, mettre à l' ER 291 exposer au danger (DMF
s'abandonner : s'aventurer, s'exposer au danger)

absalonien DV 28 *adj. formé sur le nom d'Absalom : voir l'Index des noms.*

accident GF 16 aventure, événement H

accueil DV 33 attaque, assaut ? (*d'après un des sens d'accueillir* H)

accuser AU 78 révéler, signaler DMF

achilleien DV 29 *adj. formé sur le nom d'Achilles : voir l'Index des noms.*

acoustumé VL p. 20 coutume H

acroist AU 237 accroissement H

actiend ER 416 *d'atténir* : appartenir H

advenir VL p. 20 p. 22 futur (temps, siècle) H

advenir CV 94 AU 121 arriver H

affine DV Pr parente H (particulièrement par mariage)

affiner s' DV 55 devenir plus fin ("affiner en poudre" : réduire en poudre H). *Ici, s'effriter* (comme du plâtre)

agu DV 182 perçant, qui voit bien, pénétrant H

aidable CV Pr2 capable d'aider G

ainçois, ainçoys VL p. 20 ER 328 555 mais (plutôt) H

ains DV 68 VL 20 p. 19 ER 156 166 542 mais (plutôt) H ; DV 83 87 138 ER 468 avant H **ains que** CV 63 plutôt que H

- ajencé** ER 32 = agencé : parer ; rendre agréable, disposer de la manière qui convient H
- alexandrin** DV 24 *adj. formé sur le nom d'Alexandre : voir l'Index des noms.*
- altitonant** ER 241 qui tonne d'en haut (*latin altitonans, particulièrement Jupiter*)
- altitude** ER 101 hauteur H
- ambrosien** ER 556 d'ambroisie H
- amer** DV 156 CV 162 *subst. amertume* H
- amesgrye** ER 436 = amaigrie
- anormal** ER 210 extraordinaire H
- anthenorides** ER 201 les descendants d'Anthenor : *voir l'Index des noms.*
- anuyt** ER 130 aujourd'hui H (*sous enhuy*)
- apert** ER 533 manifeste H
- apparoir** ER 513 apparaître, se montrer H
- arcangelicque** VL p. 25 **archangelicque** CV 33 de la nature des archanges H (*tous les exemples sont de L*)
- archane** VL p. 24 (*adj.*) secret, mystérieux H (*tous les exemples sont de L*)
- armet** ER 266 267 274 sorte de casque H
- arriere de** LP 4 cf "discerner arriere de" (L, I, p. 152) : bien voir la distinction, la différence H. *Voir or*
- arroy** ER 111 appareil, magnificence H ; AU 536 armée H
- aspresse** CV 59 aspérité, rudesse, violence H
- assavanté** AU 430 instruit, informé H
- assavoir** *voir c'estassavoir*
- assener** AU 380 viser H
- atant** AU 466 à ce moment, alors H
- atourner** ER 399 vêtir H, *mais voir robe*
- aucunefois** DV Pr ER 563 quelquefois H
- avantmur** ER 187 enceinte extérieure GOC (*fig.*)
- bailler** VL p. 28 donner H
- barbette** ER 397 *dimin. de barbe* H
- barche** AU 315 sorte de navire plat H
- bellue** AU 435 monstre, bête féroce H
- benivolent** CV Pr2 bienveillant H

- bernaige** AU 512 les barons, la noblesse ; armée H
blanc, à ER 520 couvert d'une armure d'acier H (cf. J. Marot, *Venise*, v. 2878) ; AU 483 **harnoy** **blanc**
bonnement ER 70 bien, vraiment H
bragard DV 148 orgueilleux ; vaniteux, fanfaron H
brasme LP 34 brème H
bruire HQ 6 parler de, faire grand bruit de H
casses CV 30 = cassées
caste CV Pr2 chaste H
caulte VL 64 rusé, astucieux H
cautelle ER 174 ruse H
celicque CV 34 celeste H
ceptre ER 472 = sceptres GOC
cerisette DV 137 *dimin. de cerise* H
cesarin DV 26 *adj. formé sur le nom de César* (impérial H)
c'estassavoir VL p. 22 p. 25 p. 26 p. 27 ER 444 CV Pr2
 c'est-à-dire H
change AU 9 changement H
chappé AU 507 vêtu d'une chappe H
choys ER 396 = choix
cisterne ER 84 = citerne ; basse citerne : cf. "l'inférieure cisterne" (L, III, p. 30) : le Styx H
clamer ER 469 476 appeler H
combien que VL p. 28 ER 138 AU 51, 81 quoique H
come DV 28 chevelure H
compassible CV 100 compatissant H
compte VL p. 28 *voir perle*
conductier AU 443 chef H
confanon DV 166 ER 372 = gonfanon H
conference VL p. 19 comparaison ; rapport, ressemblance H
conferer DV 22 comparer H
confés CV 43 confesseurs [de la foi chrétienne] H (*cet exemple*)
constituer AU 497 placer, mettre H
contaminable VL p. 19 qui peut être contaminé, altéré H (ex. de L, IV, p. 187 ; cf. *Temple*, p. 101 n.5)
controuemens ER 145 inventions mensongères H

- convalescence** CV titre, Pr2 bonne santé, guérison H
convive VL p. 22 repas, banquet H
coppee AU 184 = coupée
cornilles DV 141 = cornouilles H
cornuz, pains DV 72 *voir* **enfourner**
coulombelle ER 263 *dimin. de* colombe H
coulon ER 247 251 257 colombe H
courre AU 155 = courir ; **courre sus** AU 501 attaquer DMF
coy AU 384 : tenir le pied coy à : rendre immobile, impuis-
 sant (cf. “pied coi” : tranquillement, sans bouger H)
crisme LP 23 = crime
croisée VL p. 23 croisade
crotoirement VL p. 23 d’une manière infâme (*voir la note*
 27, p. 23)
cuidier VL p. 20 croire H
cyens AU 270 = céans
cynoble DV 13 sinople H (vert)
debouter AU 400 pousser dehors, chasser H
decliner CV 13 s’écarter, s’écarter H
decours DV 5 décadence, déclin H
decourt ER 34 coule H
deffaillant VL p. 26 *subst.*, (chose) qui manque cf. GO
delayer ER 105 différer, tarder H
demayne AU 382 (*de* demener) : s’agiter, faire du bruit, se
 plaindre DMF
deroguer VL p. 28 faire tort, porter atteinte à ; nuire à H
desconfire AU 23 **desconfy** DV 92 vaincre H
descouvert VL p. 23 révélé, montré DMF
desdaing, prendre à DV Pr dédaigner H
desduyre AU 8 divertir H
desgorger VL 21 déverser ; se répandre en lamentations, en
 imprécations DMF
desolateur ER 360 qui cause de la désolation H (*cet exemple*)
despartir AU 404 diviser, repartir H
desplaisance CV 101 douleur, affliction H
despris VV 23 mépris, dédain H

- desroyer** AU 483 se mettre en désordre, s'écarter de l'honnêteté H
- destroys** AU 478 défilés H
- destruit** CV 140 danger, souffrance H
- deviser** ER 70 exposer, raconter GO ; décrire DMF
- desriglée** DV 42 dérégulé, en désordre H
- desservir** HQ 7 (*infinitif employé comme subst.*) **quel est ton desservir** = à quoi servez-vous ? (H : mériter, servir)
- destruit, à** DV 41 étroitement H
- desvier** VL 14 mourir H
- dismaige** ER 313 dîme, tribut H
- doleance** CV Pr1 douleur H
- donatoire** CV 173 qui incite à donner H (*cet exemple*)
- doubter** ER 57 CV 160 AU 72 252 399 418 470 craindre H
- douloir (se)** AU 6 296 **dueil** DV 32 : s'affliger, se plaindre, être mécontent H
- duc** AU 16 chef militaire, conducteur H
- duration** DV 132 durée H
- duyre** AU 7 544 convenir, être utile H
- duyt** AU 458 conduit H
- effectif** DV Pr qui produit un plein effet GOC
- el** CV 78 = elle
- empirer** AU 182 (*trans.*) endommager H
- empris** ER 413 entrepris H
- emprise** VL p. 22 entreprise H ; DV 124 qualité de celui qui est capable d'entreprendre une grande action (cf. GO : gens d'emprise)
- encliner** CV 179 = incliner
- encombre** ER 430 encombrement, gêne H
- encontre** ER 197 (*prép.*) contre H
- endroit** ER 418 (*subst.*) égard ; 485 (*adv.*) **là endroit** : là, à cet endroit-là DMF
- endroit soy** CV 88 quant à soi, pour sa part H
- enferrer** ER 66 enchaîner, lier de fers H
- enfournier** DV 72 : "A l'enfournier fait-on les pains cornuz" : *proverbe* (Quand une chose est mal commencée, la suite ne peut être que mauvaise H)

- engin** DV 3, HQ 18 esprit, intelligence H
- enhort** DV 66 conseil, exhortation H
- enhorter** VL 484 596 ER 364 exhorter H inciter DMF
- ennymer s'** ER 357 s'animer H
- entremetz, par manière d'un** DV 159 par parenthèse ? (Cf. DMF : passage anecdotique intercalé dans un texte)
- equivocque** VL 556 qui a plusieurs sens à la fois DMF ; homonyme
- eschever** ER 387 éviter H
- escler** ER 207 = éclair H
- escrevice** VL 42 **pecher une escrevisse estrange et lunatique** ; VL 52 **Vos effets vont ainsi que escrevices** ; VL p. 29 **qui chemine à reculons comme l'escrevisse**. Cf. STE "Plus lunatique qu'une escrevisse" (C) et "Aller comme l'escrevisse", aller à reculons, à l'envers, *et des expressions populaires italiennes employant il granchio (crabe)* : "pigliare un granchio", faire une erreur, se tromper ; "Più lunatico de' granchi" *se dit d'un homme fantaisiste et changeant (Munn p. 170 n.32, Jodogne p. 393-394)*.
- esceuil, prendre** DV 35 élan H (cf. L, IV, p. 44). Aussi partir, se retirer STE
- especiaulté, par** FR particulièrement H
- espesseur** ER 230 = épaisseur
- esprandre** CV 54 faire couler, répandre H
- estoffé** VL p. 19 composé H
- estour** ER 276 bataille, mêlée H
- estrif** GF 2 lutte, combat H
- estriver** ER 408 combattre, lutter H
- estuyer** AU 322 s'enfermer, se cacher H
- euvrir** AU 69 = ouvrir
- exaulcer** ER 152 exalter H
- exemplaire** DV 68 ER 327 exemple, modèle H
- exercite** ER 160 armée H
- exiter** AU 72 = exciter
- experience** FR connaissance (de trois langues)
- exploit** DV 125 empressement, ardeur GO
- faix, à** AU 42 en grande quantité, abondamment STE
- famé** VL 9 qui a une bonne réputation DMF

- fardel** AU 267 = fardeau
- finer** DV 111 ER 392 CV 9 GF 19 AU 134 559 finir, mourir H
- flatemens** DV Pr flatterie H
- florir** ER 13 AU 12, **flourir** DV 58 LP 10 fleurir H
- flouriture** CV 149 floraison H
- forligner** AU 38 dégénérer H
- forcené** AU 379 furieux, violent H
- fors** VL 51 p. 27 AU 94 excepté H
- fouir** AU 508 = fuir
- foursenant** VL 23 fou, furieux, emporté par la colère H
- framboisette** DV 140 *dimin. de framboise*
- fresette** DV 139 *dimin. de fraise* (cf H fraizelette)
- froisser** AU 197 briser, rompre H
- fructaige** DV 130 fruits (*mot collectif*) H
- fruition** AU 90 jouissance H
- game, en haulte** LP 21 au plus haut point H
- garde, estre de** DV 145 se garder, se conserver (“to keep, or continue long, untainted”, C)
- gasteur** ER 359 celui qui ravage, qui dévaste H
- gent** *adj.* ER 477 noble DMF
- gente** *subst.* CV 38 nation H
- giste, estre au** GF 12 être couché (cf. H)
- gloser** DV 98 commenter, interpréter, critiquer H. “Mais vous glosez du vieil temps au present” : vous jugez la situation actuelle selon des critères dépassés
- grever** ER 388 AU 52 473 nuire à, faire du mal à ; mécontenter H
- grief** *adj.* GF 16 grave H
- guerdon** LP 26 EP 292 récompense H
- guise** ER 37 sorte H
- habitude** CV Pr1 état physique, disposition H
- harnoys** ER 208 230 armure H
- haultesse** ER 487 hauteur divine H
- hectorin** ER 143 *adj. formé sur le nom d’Hector* : voir l’*Index des noms*
- hedars** AU 513 sorte de cheval léger H
- helisiens** ER 555 Élysées : voir l’*Index des noms*

- helles** AU 187 = ailes
heroes ER 497 = héros H
het DV 120 = hait
heurt AU 18 *dénote ici une personne, Hector, habitué du choc des combats*
historial LP titre : historique H
hober ER 400 partir, s'éloigner H
humblesse DV Pr ER 100 humilité ; ce qui est humble, faible H
ist *voir yssir*
hutin ER 225 AU 286 519 attaque, combat H
huy AU 538 aujourd'hui H
ierarchie VL p. 25 = hiérarchie
illec VL p. 22 ER 36 368 430 512 495 là H
imperer AU 524 régner H
imposition VL p. 24 action de placer, de poser (de donner un nom GO)
incognoscible CV 110 inconnaisable H (*cet exemple*)
incredible CV Pr1 incroyable H
interjection CV Pr1 exclamation G
irrision ER 147 dérision, moquerie H
isgnel AU 563 vite, agile H
ja DV 75 ER 33 147 196 CV 30 77 192 AU 257 333 335 571 déjà H ; **ne ... ja** ER 51 275 VL 50 ne...pas H ; **ja longtemps a** AU 84 105 il y a longtemps
jacoit ce que ER 43 305 **jasoit ce que** CV Pr2, **jacoit-il or que** ER 391 quoique H
jarbe VV 19 = gerbe H
kalendes VL p. 22 = calendes (le premier jour du mois des Romains) DMF
laidenge DV 173 honte, injure, affront H
langard DV 148 bavard ; médisant H
largiteur DV Pr qui donne avec largesse H
lassus AU 145, **là sus** ER 62 : là-haut, au ciel H
leans VL p. 22 là-dedans H
legion VL 39 p. 23 p. 25 p. 27 *voir les notes au texte p. 23-25*
leu VL 61 loup H

- libelle** ER 94 petit livre GOC
- lisse** ER 196 = lice H. “Faire forte lisse encontre” : se battre vigoureusement contre ?
- loisblété** VL p. 27 = loisibleté : liberté, pouvoir H (*tous les exemples sont de L*). Cf. GO
- los, loz** VL p. 27 ER 9 374 gloire, honneur, réputation ; ER 83 AU 260 louange, éloges H
- luctueux** AU 282 triste, douloureux H
- lyme** LP 14 une sourde lyme : lime qui ne fait pas de bruit H, STE
- main** VL 49 matin H
- maletaulte** VL 65 maltôte, impôt H
- malheurté** VL 17 malheur H ; état malheureux
- manificence** VL p. 19 = magnificence (H manifier etc.)
- manoir** ER 186 lieu où l’on séjourne, demeure H
- mansion** DV 133 demeure, permanence H
- marital** CV Pr2 conjugal H
- meignye** AU 454 458 ensemble de serviteurs, suite H
- memorer** FR rapporter, mentionner H
- mercier** VL p. 29 remercier H
- meschief** ER 388 CV 96 104 malheur, dommage H
- mesmement** DV Pr ER 17 290 384 CV Pr2 Pr2 FR surtout H
- mespris** VL p. 27 méprise, faute H
- mesque** AU 204 243 291 pourvu que H
- mesrien** VL 15 merrain ; bois de construction H
- mestier** AU 312 389 besoin H
- mez, ne...** ER 390 ne ... plus H
- mignonnette** CV 69 *dimin.* de mignon H
- mignotter** DV 51 (se) parer, rendre joli, élégant H
- ministre** DV Pr serviteur DMF
- mirable** AU 259 admirable H
- motet** VL p. 20 poème, chant H
- mouceaux** GF 12 = monceaux H
- moult** ER 132 beaucoup H
- munde** ER 305 pur H
- murdry** AU 96 = meurtri : tué H
- nauf** AU 315 navire H

- navigaige** AU 318 flotte H
nayfve VL p. 28 ER 257 naturel H
necromanticque VL 32 **nygromenticque** ER 521 des nécromanciens H
nepveu ER 21 442 469 petit-fils H
noise DV 60 bruit, querelle DMF
nomper ER 3 incomparable, sans égal H (cf. **sans per** CV 26)
nonnette CV 67 religieuse H
notice DV 182 connaissance H
numeration VL p. 26 nombre GOC
nyce ER 538 sot, fou H
o CV 71 avec H
oblicque DV 120 ER 548 qui manque de franchise, hypocrite DMF ; indirect H ; CV 48 hostile H
obsequent DV 183 obéissant H
occire AU 26 97 156 199 320 339 tuer H
oiselet CV 153 *dimin. d'oiseau* H
onc LP 8 ER 216, **oncq** VL 16 68 CV 80 **oncques** VL 19 ER 136 286 392 jamais H
or LP 4 *contrasté avec l'escume* : "séparer le fin or de l'escume" STE
or DV 7, **ore** VL 20 ER 67, **ores** DV 101 170 VL **478** ER 109 149 479 AU 396 413 575 maintenant H
orendroit AU 300 maintenant H
orde ER 89 sale H
ost ER 380 AU 269 armée H
ou = en le
oublieux LP 12 qui fait oublier H
oudeur DV 17 = odeur
oultrager *adj.* AU 247 violent (H *sous* outrageux ; TL *donne la forme* outragier)
oultreplus VL p. 27 en outre, de plus H
ouquel DV Pr = en lequel
outrepasse, faire l' DV 143 surpasser, être supérieur (cf. H, GO)
ouyr ER 13 200 AU 272, **oy** AU 102, **oyez** CV 41, **oyent** AU 163, **oyant** AU 281 381, **orra** VL 50, **orrez** DV Pr entendre H

- paeur** ER 209 275 277 = peur
- palluz** ER 428 marais, marécage H
- paravant** ER 150 auparavant H
- paraventure** VL p. 29 peut-être H
- parcy** AU 119 = par ici
- pardurable** VL p. 19 durable, éternel H
- parentaige** ER 183 parents H (sc. les autres monarques)
- parentelle** ER 173 parenté H (sc. les autres monarques)
- parfin, en** VL 12 ER 520 enfin H
- parfond** CV 143 profond H
- parquoy** CV 52 pour cette raison H
- passaige** VL p. 22 croisade H
- paste tel levain, rendre tel** VL 54 cf. faire à quelqu'un
“d'autel paste levain” (Deschamps) : la pareille STE
- paterne** AU 65 paternel H
- pausmer** CV 165 = pâmer H
- perle de compte** VL p. 28 très grande perle de haute qualité
 (“faire great Pearle” C)
- petit (de), ung** DV 35 47 un peu (de) H
- phaone** AU 561 = faune
- phitonisse** ER 537 pythonisse H
- piteable** CV Pr1 = pitoyable H
- piteux** CV Pr1 70 98 184 digne de pitié, pitoyable ; de lamentation (chants) ; ayant pitié, compatissant DMF ; pieux H
- plait** ER 78 parole H
- plaiz** CV 117 sorte de poisson plat : la plie GO
- ployer** ER 104 fléchir DMF
- plumas** ER 272, **plumatz** 268 plumet, panache H
- plusnulz de** DV 99 **il n'y a plusnulz de gens** = il n'y a plus de
plutonicque ER 299 de Pluton : voir *l'Index des noms*. H
- ply** DV 36 mettre en bon ply : en bonne posture STE en bon état
- police** VL 48 gouvernement H
- poste, à** AU 174 selon la convenance, le besoin H
- potenciallement** DV Pr *Voir la note au texte, p. 1*
- pourpris** CV Pr1 jardin H ; VV 1 AU 142 256 enceinte ; habitation ; “le celeste pourpris” : le ciel H

- prenosticquer** VL 34 = pronostiquer
- pretente** VL 59 prétention, intention, désir H
- preu** VL 19 profit H
- privé** VL p. 21 familial, intime ; affable H
- proesse** ER 449, **prouesse** ER 3 : courage, vaillance H
- psalmodiation** CV Pr1 action de psalmodier H
- quadrature** VL p. 25 carré H
- quarré** VL p. 25 = carré
- querant** DV 164 cherchant H
- querre** ER 412 = quérir : chercher H
- rabices** VL 43 enragées, furieuses GO (*sous rabi*)
- ramaige** DV 134 *adj.* des arbres H
- rame** LP 10 branche, rameau H
- ranc** ER 197 **rang** AU 352 piste de joute DMF ; “sur les rangs” : mis en concurrence ; prêt à entrer en lice ; là, sur place STE
- rechief, de** ER 545 = derechef
- reclamer se** LP 19 être célèbre (cf H *reclamer* : célébrer, vanter ; GO *reclamé* : renommé)
- recors** AU 126 367 souvenir, mémoire H ; “faire ses recors” : dire, faire savoir STE
- recouvrance** CV 112 action de récupérer, recouvrement de la santé DMF
- recreatif** VL p. 22 fortifiant (cf. H *recreer* : animer, fortifier. Cf. **refection**)
- redarguer, se** DV 181 s’accuser, se reconnaître coupable H
- redondé** ER 516 abondant H
- redunder** à DV 104 avoir pour résultat, aboutir à H
- refection** VL p. 22 action de refaire, restaurer + nourriture GOC
- refrigere** AU 442 (*subst.*) rafraîchissement, soulagement H
- refulgente** CV 40 brillant, resplendissant, éclatant H
- refust** ER 490 *de* restre : être de nouveau H
- relucence** ER 253 éclat H
- remaindre** CV 61 VV 16 AU 93 rester H
- repentin** CV 96 soudain, subit H (*du latin* *repentinus*)
- repulser** DV 173 repousser H

- resplendissance** VL p. 19 CV Pr2 splendeur H
- resplendz** CV 10 = resplendis H
- retrograde** VL p. 28 en sens inverse + pervers, contraire (cf *Traicté*, p. 91 et 335). *Voir supra* escrevice
- reverender** ER 501 témoigner du respect à, saluer respectueusement H
- rieu** CV 95 ruisseau H
- rigle** DV 144 = règle H ; cf. “en rigle et en espace” (L, IV, p. 320) ; par règle et compas : de manière rigoureuse STE
- risible** CV 107 riant H
- robe, atourner sa** ER 400 ; cf. “tourner sa robe” : changer de parti H
- robeur** AU 206 pillard, voleur H
- rouptes** AU 56 rompues H
- royame** LP 32 = royaume GOC, H
- salvateur** VL p. 19 sauveur H
- sansuel** ER 535 sensible H (*cet exemple*)
- semonce** AU 547 avertissement, demande H
- semondre** VL p. 22 ER 95 inviter, appeler, prier H
- sentir de, se** DV 103 se ressentir de ; avoir, recevoir l'impression DMF
- seraphine** CV 10 *adj.* l'ordre seraphine : des séraphins
- serpentin, canon** ER 226 sorte de canon allongé DMF
- serre, tenir en** DV 38 tenir enfermé, en sujétion, en contrainte H
- soillable** VL p. 19 qui peut être souillé, maculé (*dérivé de souiller, non attesté ailleurs*)
- soluz** ER 514 *passé défini de* soudre : résoudre H
- souldoyer** ER 410 *subst.* homme de guerre H
- souventesfoiz** AU 24 153 souvent H
- spectable** ER 523 CV Pr1 remarquable H
- spere** AU 535 = sphère (espere H speire GC)
- stragenye** AU 231 stratagème H, G (tous les exemples sont de Jean d'Auton)
- submarcher** AU 528 fouler aux pieds H
- subside** ER 202 secours H

- superceleste** CV Pr2 qui est au-dessus du ciel H
sus ER 62 AU 150 = dessus ; AU 501 *voir* **courre**
taillant AU 96 372 *subst.* tranchant H
tempester VL 49 (*trans.*) agiter, tourmenter, nuire à H
tetragrammaton VL p. 24 (formé de quatre lettres) : le nom de “Jéhovah” en caractères hébraïques H
tieulx CV 94 = tels
tollir ER 307 **tolz** CV 120 : enlever, ôter H
touchement ER 35 toucher, manière de toucher, de traiter H
toudis DV 116 toujours H
tousjoursmais ER 110 à jamais, éternellement DMF
toutesvoies DV Pr CV Pr1 toutefois H
traire DV 66 tirer H
transposites, lettres VL p. 28 transposées, inverties (*du latin* *transpositus*)
treloyre ER 234 briller, resplendir H
tresdebonnaire CV Pr2 très + debonnaire : noble H
tressault AU 283 *indicatif présent* de tressaillir H
trestous ER 47 CV 89 tous H
ultramondain CV Pr2 qui est au delà du monde H (*cet exemple*)
usage CV 102 usage, coutume H
utriche ER 268 = autruche
valitude CV titre : santé H
varlet DV Pr écuyer GO
vaulte VL 69 = voûte
vecy DV 32 = voici H
venerable VL p. 20 qu’on doit vénérer GOC
verriere ER 72 verre H
verrine ER 144 verre, vitrine H
vilennye ER 89 action vile et basse, infamie DMF
virevouste ER 248 tour, pirouette H
virginette CV 65 *dimin. de* vierge (*latin* *virginem*) H (*cet exemple*)
vitupere DV 78 ER 82 blâme, reproche H
vociferation CV Pr2 (H : “sans idée défavorable”, *cet exemple*) ; clameur, bruit DMF

vuyder AU 506 partir H

ymaginativement DV Pr par imagination, d'une manière
imaginaire H

yssir DV Pr, **yssant** DV 189, **ist** CV 202, **yssit** CV 232 :
sortir H